

«Следуя традиции Мартина Ллойда-Джонса и Джона Стотта, Марк Девер призывает церковь заново открыть свое библейское наследие. Никогда прежде церковь не пыталась столь усердно соответствовать стандартам современной культуры, теряя при этом актуальность! Пока современные церковные гуру призывают нас жить „в мире“, Марк напоминает о нашем призвании делать это, не будучи „от мира“. Эта книга всачески доказывает, насколько важно верующим людям не просто „ходить“ в церковь, но „быть“ церковью. Перед тем как „делать церковь, нужно ею стать, ибо все наши поступки непременно определяются характером. Пусть же церковь будет церковью! Читайте и мотайте на ус!»

– О. С. Хокинс,

Председатель совета по финансовым вопросам Южной баптистской конвенции

«Для начинающего пастора, который пытается разобраться, как церковь может быть успешной, оставаясь верной, книга Марка Девера – дар с небес. Она поможет расслышать истину о подлинной сути церкви в шумихе, созданной по поводу количественного роста, статистических показателей и новейших методов. Она вернет вас на древний путь, ведущий к простой, преобразующей мир красоте Божьего замысла для поместной церкви».

– Джошуа Харрис,

автор книг, ранее пастор церкви «Жизнь по завету» в Гейтерсбурге, штат Мэриленд

«Книги, утверждающие приоритет церкви, встречаются редко. Книги, определяющие церковную практику на основании Писания, а не на культурных веяниях, встречаются еще реже. Марк Девер подарил нам редкостную книгу. Написанная пастором и богословом, создавшим крепкую поместную церковь в столице нашей страны, эта книга по данной тематике – лучшая из тех, что мне довелось прочесть».

– Си-Джей Махейни,

Старший пастор церкви «Суверенная благодать» в Луисвилле, штат Кентукки

«Совершенно поразительно то, что апостол Павел описывает поместную общину христиан как „Церковь Господа и Бога, которую Он приобрел Себе Кровию Своею“ (Деян. 20:28). Это придает весьма важное значение церковной жизни, благополучию и миссии. Мы здесь говорим об общине людей, за спасение которых было заплачено кровью. Мне не нужны человеческие идеи. Я стремлюсь услышать Божье Слово о церкви, а потому с надеждой и уверенностью обращаюсь к труду Марка Девера, который демонстрирует радикальную верность Писанию. Трудно найти людей, которые могут предложить лучшее понимание того, что делает церковь библейской и здоровой. Благодарю Бога за эту книгу и служение „Девять признаков“».

– Джон Пайпер,

проповедник, основатель служения «Жаждающие Бога», ректор Вифлеемского колледжа и семинарии в Миннеаполисе, штат Миннесота

«Я сделал книгу „Девять признаков здоровой церкви“ обязательной к прочтению на курсе по экклесиологии. Хотя я не во всем согласен с выводами автора, эта книга – одно из немногих серьезных исследований острых экклесиологических проблем. Да и пасторам будет чем поделиться с прихожанами, прочитав ее».

– Пэйдж Паттерсон,

Президент Юго-западной баптистской богословской семинарии

«Громогласный и пламенный призыв к церквям всерьез относиться к своим обязанностям, славе Божьей и спасению потерянных душ».

– Тимоти Джордж,

Исполнительный редактор журнала «Христианство сегодня»

«В эпоху, когда церковь, как правило, оценивается по „косметике“, крайне важно понимать, как можно оценить подлинное состояние ее здоровья. Больше всего косметики уходит на трупы! Марк Девер приводит библейские критерии для определения духовного состояния церкви – не на основании внешних параметров, а на основании сокровенной жизни перед Богом. Я от всей души рекомендую этот основополагающий труд».

– Джон Мак-Артур,

Пастор-учитель церкви «Благодать» в Сан-Вэлли, Калифорния

«Книга „Девять признаков здоровой церкви“ – одна из самых лучших, полезных и понятных книг на предмет того, как побудить церковь к духовным переменам. В центре ее внимания – не количественный рост, а здоровье церкви, а это и есть верная цель служения, сосредоточенного на Боге. Каждая глава основана на библейских принципах, и в ней предлагаются практические советы для того, чтобы в проповеди, благовестии, ученичестве, а также в других аспектах церковной жизни христиане имели успех. Эти принципы были проверены на практике в динамичном служении самого Девера, который несет труд старшего пастора в благополучной городской церкви».

– Филипп Грэм Райкен,

Старший пастор Десятой пресвитерианской церкви в Филадельфии

«Америка эпохи постмодернизма отличается своей духовностью, но духовностью отнюдь не подлинно христианской. Ясно доказывает этот факт утрата библейской экклесиологии в многочисленных областях служения. Реформация всегда направлена на церковь, и мы обязаны молиться, чтобы увидеть преобразование церкви в нынешнее время. В своем манифесте „Девять признаков здоровой церкви“ Марк Девер предлагает восстановить принципы новозаветной церковности. Каждая страница содержит глубокомысленный анализ и точную аргументацию. Этой книге самое место в руках каждого верного призванию пастора и всех, кто молитвенно ревнует о реформации в наши дни».

– Р. Альберт Молер,

Президент Южной баптистской богословской семинарии

«Книг о церкви – пруд пруди. Но эта – особенная. Очень редко книга о церкви содержит библейские и богословские размышления, а также ценные практические советы. Книга Девера – одна из этих редких книг. Если вы – служитель церкви, будьте осторожны с тем, что держите в руках: эта книга может изменить вашу жизнь и служение».

– Д. А. Карсон,

Профессор новозаветных исследований, Евангельская богословская школа св. Троицы

«Будущее библейского христианства в западном мире неразрывно связано с будущим поместной церкви. Марк Девер это понимает, и его „Девять признаков здоровой церкви“ – библейский рецепт для того, чтобы остаться верным служению».

– Дж. Лигон Дункан III,

Старший служитель Первой пресвитерианской церкви в Джексоне, штат Миссури



1. ПОВЕД  
 БОГОСЛОВИЕ  
 БЛАГАЯ ВЕСТЬ 4.  
 БИБЛЕЙСКОЕ ПОНИМАНИЕ  
 РАЩЕНИИ 7. БИБЛЕЙСКОЕ  
 ПОНИМАНИЕ  
 БИБЛЕЙСКОЕ ПОНИМАНИЕ  
 ЧЛЕНСТВО  
 ЦЕРКВИ 7. БИБЛЕЙСКОЕ  
 ПРИНЦИПЫ ЦЕРКОВНОЙ  
 ИСТИНЫ  
 8. БИБЛЕЙСКОЕ УЧЕНИЕ  
 ТВОРИТЕЛЬСТВО 9. БИБЛЕЙСКАЯ  
 МОДЕЛЬ  
 ПОВЕДЕНИЯ

# NINE MARKS OF A HEALTHY CHURCH MARK DEVER

...ОПОВЕДЬ  
 БОГОСЛОВИЕ  
 БЛАГАЯ ВЕСТЬ 4.  
 ...ЛЕЙСКОЕ ...ТОНИМА,  
 РАЩЕНИ ...БИБЛ  
 ...ЙСКОЕ ...ОНИМАЕ  
 ...АГОВЕ ...О.БИБЛ  
 ...Е ПОНИ ...ЧЛЕНСТЕ  
 ...ЦЕРКВИ 7. БИБЛЕЙСКИ  
 ...ПРИНЦИПЫ ЦЕРКОВНОГО  
 ...ДИСЦИПЛА  
 8. ВНИ ...К УЧЕБ  
 ...ТВОУ И ...У 9. Б  
 ...БИБЛЕЙСКАЯ МОДЕЛЬ  
 ...ПРОВОДСТВО

# ДЕВЯТЬ ПРИЗНАКОВ ЗДОРОВОЙ ЦЕРКВИ

МАРК ДЕВЕР

**Nine Marks of a Healthy Church**

Copyright © 2004 by Mark Dever

Published by Crossway Books

a publishing ministry of Good News Publishers

Wheaton, Illinois 60187, U.S.A.

This edition published by arrangement

with Good News Publishers.

All rights reserved.

Translation copyright © 2011 by In Lumine Media

Revised edition © 2017 by In Lumine Media

9Marks ISBN: 978-1-950396-31-3

© Mark Dever, 2004

© In Lumine Media, перевод на русский язык, издание на русском языке, оформление, 2011

© In Lumine Media, исправления, 2017

## ОГЛАВЛЕНИЕ

|                                                    |     |
|----------------------------------------------------|-----|
| <i>Предисловие</i> Джошуа Харриса                  | 9   |
| <i>Предисловие</i> к новому расширенному изданию   | 12  |
| <i>Введение</i>                                    | 22  |
| <b>ПРИЗНАК ПЕРВЫЙ:</b>                             |     |
| Разъяснительная проповедь                          | 37  |
| <b>ПРИЗНАК ВТОРОЙ:</b>                             |     |
| Библейское богословие                              | 61  |
| <b>ПРИЗНАК ТРЕТИЙ:</b>                             |     |
| Благая весть                                       | 81  |
| <b>ПРИЗНАК ЧЕТВЕРТЫЙ:</b>                          |     |
| Библейское понимание обращения                     | 101 |
| <b>ПРИЗНАК ПЯТЫЙ:</b>                              |     |
| Библейское понимание благовестия                   | 123 |
| <b>ПРИЗНАК ШЕСТОЙ:</b>                             |     |
| Библейское понимание членства в церкви             | 151 |
| <b>ПРИЗНАК СЕДЬМОЙ:</b>                            |     |
| Библейские принципы церковной дисциплины           | 171 |
| <b>ПРИЗНАК ВОСЬМОЙ:</b>                            |     |
| Внимание к ученичеству и росту                     | 201 |
| <b>ПРИЗНАК ДЕВЯТЫЙ:</b>                            |     |
| Библейская модель руководства                      | 225 |
| <b>ПРИЛОЖЕНИЕ 1:</b>                               |     |
| Советы, которые помогут церкви оставаться здоровой | 251 |
| <b>ПРИЛОЖЕНИЕ 2:</b>                               |     |
| Правила для церкви 90-х и не только (2004 г.)      | 255 |
| <b>ПРИЛОЖЕНИЕ 3:</b>                               |     |
| Медикаменты из аптечки                             | 277 |
| <i>Примечания</i>                                  | 282 |



## ПРЕДИСЛОВИЕ

Для молодого пастора, который пытается понять, какими путями церковь может достичь успеха, книга Марка Девера – дар с небес. Мне почти тридцать лет и я вижу многих христиан моего возраста – и служителей, и простых прихожан, – которые пытаются понять Божий замысел в отношении поместной церкви и ее предназначение.

Какую деятельность должна вести церковь? Как церковь может сохранить «верность» и что это значит? Как узнать, успешны ли вы?

В наши дни самыми яркими примерами для подражания считаются энергичные пасторы огромных церквей – глядя на их успех, люди готовы к ним прислушиваться. Я читал некоторые книги, написанные такими служителями. Бывал и на конференциях, где выслушивал советы, следуя которым можно преумножить количество прихожан и помочь им расти духовно. Я узнал кое-что новое. А ревность в деле благовестия и стремление к совершенству, которые демонстрировали многие эти пасторы и их церкви, реально меня вдохновляли.

Но меня до сих пор терзают глубокие сомнения в правильности избранного ими курса, которым они приглашают следовать и меня. Все их советы и методы, на мой взгляд, базируются на принципе «больше – значит лучше». Если собралась толпа – значит, твои шаги действенны. Тот факт, что много людей где-то собирается, по их мнению, означает, что Бог благословляет эти собрания.

С количеством трудно спорить. Когда видишь церковное собрание, на котором присутствуют десятки тысяч людей, или комплексы, состоящие из отдельных зданий, когда анализируешь бюджеты, сравнимые с бюджетом мелких государств, трудно усомниться в том, что это может быть плохо. «Конечно, это замечательно! – свидетельствуют факты. – Только посмотри, как это ГРАНДИОЗНО!»

Но служит ли количество истинным мерилom успеха? Мы все понимаем, что ответ на этот вопрос – отрицательный, но кто из нас глубоко внутри думает именно так? А кто из нас знает, чем измеряется успех на самом деле?

Тот факт, что название этой книги и описание на обложке настолько затронули вас, что вы теперь читаете эти строки, заставляет меня думать, что вы задаетесь теми же вопросами, которыми задаюсь и я. Быть может, вас беспокоит легковесность современной церкви. Возможно, вы ищете иной эталон для измерения благополучия церкви. Но кем бы вы ни были – пастором, ищущим план, согласно которому можно было бы строить общину, или простым христианином, задающимся вопросом «Что в церкви самое главное?» – я уверен, что эта книга вам поможет.

Марк Девер любит поместную церковь. Он служит пастором в Вашингтоне, в здоровой, растущей церкви. Он ничего не имеет против мега-церквей, но погоня за умножением членов общины его не прельщает. Прежде всего он хочет видеть Бога прославленным. Он хочет, чтобы церковь точно доносила Благоую весть, а не следовала культурным веяниям. Его познания в Божьем Слове, знание церковной истории и глубокие размышления о церкви делают этот труд ценным источником мудрости. Предпочтите поездке на следующую конференцию по вопросам церковной организации, на которой будут выступать модные спикеры, чтение этой книги – и вы не пожалеете.

Марка не волнует, станет ли он популярным автором. Он хочет быть верным Божьему Слову, и поэтому смело посвящает себя делу благовестия. Именно в этих качествах современные пасторы отчаянно нуждаются. В этой книге Марк (основываясь на Писании) формулирует характеристики здоровой церкви. Он помогает расслышать истину о подлинной сути церкви в шумихе, созданной по поводу количественного роста, статистических показателей и новейших методов. Он возвращает вас на древний путь, ведущий к простой, преобразующей мир красоте Божьего замысла для поместной церкви.